



CITTA' di AVIGLIANA

Provincia di TORINO

ESTRATTO

VERBALE DI DELIBERAZIONE

DELLA GIUNTA COMUNALE

N. 45

OGGETTO: LOCALI SEMINTERRATI "EX PALESTRA DI DANZA" SCUOLA ELEMENTARE D. BERTI - CONCESSIONE USO LOCALI E APPROVAZIONE SCHEMA DI CONVENZIONE.

L'anno *duemilacinque*, addì *ventitre* del mese di *Marzo* alle ore *17.00* nella solita sala delle adunanze, regolarmente convocata, si è riunita la Giunta Comunale nelle persone dei Signori:

Sindaco	- MATTIOLI Carla	SI
Assessore	- REVIGLIO Arnaldo	SI
Assessore	- ARCHINA' Giuseppe	SI
Assessore	- MARCECA Baldassare	NO
Assessore	- MANCINI Marina	SI
Assessore	- BRACCO Angela	SI
Assessore	- BRUNATTI Luca	SI
Assessore	- AMPRINO Silvio	NO

Partecipa alla seduta il Segretario Generale Dr.ssa IMBIMBO Iris.

Il Sindaco, riconosciuta legale l'adunanza, dichiara aperta la seduta.

LA GIUNTA COMUNALE

Vista la proposta di deliberazione predisposta dall'**Area Amministrativa – Settore Cultura, Turismo, Servizi alla Persona n. 14 del 21.03.2005**, allegata alla presente deliberazione per farne parte integrante e sostanziale, avente per oggetto: **“LOCALI SEMINTERRATI “EX PALESTRA DI DANZA” SCUOLA ELEMENTARE D.BERTI –CONCESSIONE USO LOCALI E APPROVAZIONE SCHEMA DI CONVENZIONE.”**;

Ritenuta la proposta meritevole di accoglimento per le motivazioni tutte in essa contenute;

Acquisito il parere in ordine alla regolarità tecnica ai sensi dell'art.49 del D. Lgs 18.8.2000 n. 267, “Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali”, che allegato alla presente deliberazione ne fa parte integrante e sostanziale;

;

Visti gli artt. 42, 48 e 50 del D. Lgs 18.8.2000 n. 267, “Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali”, in ordine alla competenza degli organi comunali;

Con votazione unanime favorevole espressa in forma palese;

DELIBERA

Di accogliere integralmente la proposta predisposta dall'**Area Amministrativa – Settore Cultura, Turismo, Servizi alla Persona** allegata alla presente quale parte integrante e sostanziale.

SUCCESSIVAMENTE

Con votazione unanime favorevole espressa in forma palese;

DELIBERA

Di dichiarare la presente immediatamente eseguibile ai sensi dell'art.134, 4° comma, del D. Lgs 18.8.2000, n. 267, “Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali”.

~~~~~



# CITTA' di AVIGLIANA

Provincia di TORINO  
-----♦-----

Area Cultura, Sport, Servizi alla persona

Alla Giunta Comunale

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE n° 14 del 21/03/2005

Oggetto: **Locali seminterrati "ex palestra di danza" Scuola Elementare D. Berti -  
Concessione uso locali e approvazione schema di convenzione.**

Avigliana, li 21/03/2005

IL RESPONSABILE AREA AMM.VA

*fr* (Dr. Giovanni TROMBADORE)

*GIORDA Ines*  
Istruttore Incaricato

IL SINDACO

*fr* (Carla MATTIOLI)





# C I T T A' di AVIGLIANA

Provincia di TORINO

-----\*-----

- Richiamato il Decreto Legislativo 18.08.2000 – n° 267 “ Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali;

## **Premesso:**

- che con deliberazione della Giunta Comunale n°112 del 03.06.2004, dichiarata immediatamente eseguibile, sono stati individuati i Responsabili delle Aree ed attribuiti i budget di spesa e le relative risorse per l'esecuzione dei programmi e dei progetti per l'anno 2004;
- che si sono resi disponibili n. 2 locali situati nel seminterrato della Scuola Elementare D. Berti;
- che l'Associazione Culturale Servi di Scena opus rt ha fatto richiesta di assegnazione esclusiva di tali locali;
- che l'Amministrazione Comunale collabora attivamente con l'Associazione di cui al comma precedente, nella realizzazione di progetti teatrali;
- che i locali hanno accesso indipendente rispetto all'entrata principale della scuola;
- l'Associazione Culturale suddetta ha proposto, a fronte dell'utilizzo, la realizzazione annuale di una serie di attività di formazione e/o spettacolo;

## **Si propone che la Giunta Comunale deliberi**

1° - Di concedere all'Associazione Culturale “Servi di Scena opus rt” – Piazza del Popolo, 2 – Avigliana – C.F. 95551750011 - l'uso di n. 2 locali siti nel seminterrato della Scuola Elementare D. Berti – Via Einaudi 33 – Avigliana.

2° - Di approvare lo schema di convenzione per l'utilizzo, la gestione e manutenzione ordinaria dei due locali seminterrati presso la Scuola Elementare D. Berti, tra il Comune e l'Associazione Culturale suddetta, allegato alla presente.

3° - Di fissare in anni tre la durata della convenzione.

4° - Di dare atto che, a fronte dell'utilizzo concesso, l'Associazione Culturale realizzerà, per ogni anno di convenzione, le sottospecificate attività culturali in forma gratuita:

- n° 14 ore di laboratorio teatrale per le Scuole di Avigliana
- n° 2 spettacoli di Teatro Ragazzi per le Scuole
- n° 1 intervento teatrale di strada da inserirsi nell'ambito delle manifestazioni organizzate dall'Assessorato alla Cultura.

Avigliana, 21/03/2005

*Il Responsabile Area Amministrativa*

*f. D.* (Dr. Giovanni TROMBADORE)

L'Istruttore Incaricato  
(GIORDA Ines)





# CITTÀ di AVIGLIANA

Provincia di TORINO  
UFFICIO Cultura, Sport, Servizi alla Persona  
TEL. 011.97 69 101/117/119  
e-mail: [cultura.avigliana@reteunitaria.piemonte.it](mailto:cultura.avigliana@reteunitaria.piemonte.it)

Allegato alla deliberazione di G.C. n. 45 del 23/03/05 avente ad oggetto:

Ai sensi e per gli effetti dell'art.49 del Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267 "Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali", vengono espressi i seguenti pareri dai Responsabili di Area, in ordine rispettivamente:

a) alla regolarità tecnica:

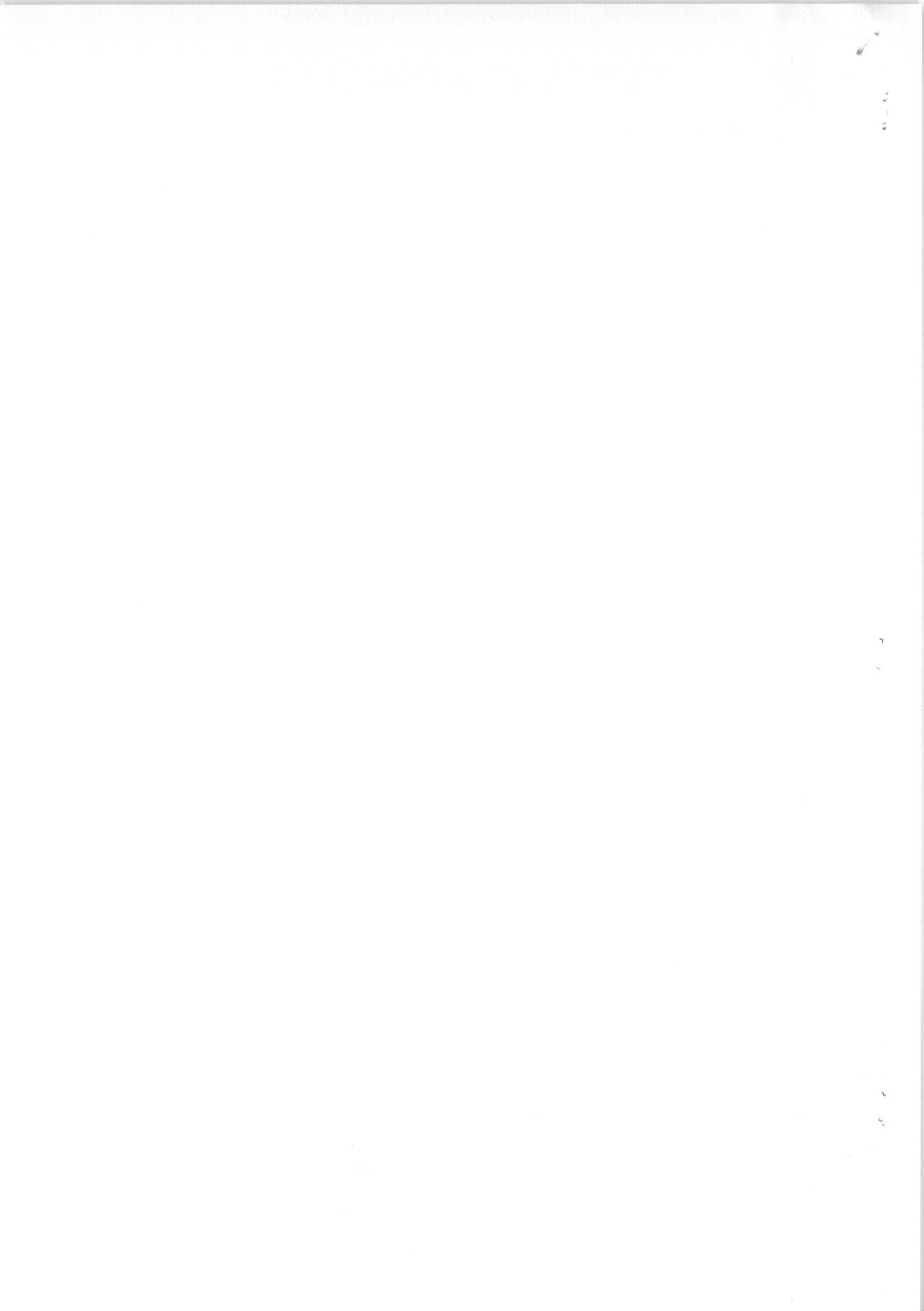
Parere Favorevole

Avigliana, li 21/03/2005

*f.ro* Il Responsabile Area Amministrativa  
(Dr Giovanni TROMBADORE)  
L'Istruttore Incaricato  
(GIORDA Ines)

b) alla regolarità contabile

IL RESPONSABILE AREA ECONOMICO FINANZIARIA  
(Rag. Vanna ROSSATO)







# CITTÀ di AVIGLIANA

Provincia di TORINO

SETTORE SEGRETERIA ED AFFARI GENERALI

TEL. 011 97 69 114 - FAX 011 97 69 108

e-mail: segreteria.avigliana@reteunitaria.piemonte.it

## *Convenzione per l'utilizzo, la gestione e manutenzione ordinaria di due locali seminterrati presso la Scuola Elementare Domenico Berti*

*L'anno duemilacinque, addì ... del mese di ..... in Avigliana ed in una sala del Palazzo Municipale,*

### **TRA**

*Il Dr. Giovanni TROMBADORE, nato a Corleone (PA) il 26/01/1957, il quale agisce in questo atto in nome, conto ed interesse del Comune di Avigliana, in qualità di Responsabile dell'Area Amministrativa*

### **E**

*La Sig.ra Cristina GIRODO nata a Rivoli (To) il 25/01/1973 in qualità di Presidente dell'Associazione Culturale "Servi di Scena opus rt"*

### **Premesso**

- che si sono resi disponibili n° 2 locali situati nel seminterrato della Scuola Elementare D.Berti, in quanto le attività sportive ivi allocate sono state trasferite presso la nuova struttura antistante la Scuola stessa;
- che l'Associazione Culturale "Servi di Scena opus rt" ha richiesto l'utilizzo dei suddetti locali per la realizzazione di attività culturali legate al teatro;
- che l'Amministrazione Comunale collabora attivamente con l'Associazione di cui al comma precedente, nella realizzazione di progetti teatrali;
- che i richiedenti hanno proposto di offrire gratuitamente una serie di attività in cambio dell'utilizzo dei locali;
- che i locali hanno accesso indipendente rispetto all'entrata principale della Scuola;
- che la Giunta Comunale, con proprio atto deliberativo n° ...del..., dichiarato immediatamente eseguibile, ha stabilito di assegnare in gestione all'Associazione "Servi di Scena opus rt", per il periodo di anni tre, rinnovabili, i locali di cui ai commi uno e due della presente premessa;

*si conviene e stipula quanto segue*

1° - Il Comune di Avigliana affida in gestione all'Associazione Culturale "Servi di Scena opus rt" – Piazza del Popolo, 2 – Avigliana – C.F.95551750011 n° 2 locali siti nel seminterrato della Scuola Elementare D.Berti – Via Einaudi 33 – Avigliana.

2° - L'Associazione concessionaria svolgerà all'interno dei locali attività teatrali e culturali in genere, quali corsi, stage, laboratori etc., mentre sono escluse attività di pubblico spettacolo.

3° - Il concessionario provvederà direttamente agli oneri di pulizia e di manutenzione ordinaria in genere; ogni altra tipologia di intervento all'interno della struttura, dovrà essere preventivamente concordata ed autorizzata dall'Area Tecnica – Settore Lavori Pubblici del Comune di Avigliana, e nulla potrà essere addebitato all'Amministrazione Comunale.

4° - A fronte dell'utilizzo dei locali il Concessionario si impegna a realizzare gratuitamente e per ogni anno di convenzione:

- n° 14 ore di laboratorio teatrale per le Scuole di Avigliana
- n° 2 spettacoli di Teatro Ragazzi per le Scuole
- n° 1 intervento teatrale di strada da inserirsi nell'ambito delle manifestazioni organizzate dall'Assessorato alla Cultura

5° - L'attività all'interno dei locali dovrà svolgersi senza arrecare disturbo alcuno né alla normale didattica della Scuola D. Berti né agli uffici del Circolo Didattico soprastanti.

6° - Il Concessionario provvederà alla stipula di polizza assicurativa per la copertura dai rischi derivanti dalle attività allocate negli spazi concessi, mentre rimarranno in capo all'Amministrazione Comunale le coperture assicurative derivanti dalla proprietà dell'immobile.

7° - La convenzione avrà durata di anni tre, rinnovabili previo accordo fra le parti, a far data dalla firma del presente atto.

Letto, confermato e sottoscritto,

per L'Associazione Servi di Scena opus rt

Il Presidente

-----

per il Comune di Avigliana

Il Responsabile Area Amm.va

-----



# CITTÀ di AVIGLIANA

Provincia di TORINO  
UFFICIO Cultura, Sport, Servizi alla Persona  
TEL. 011.97 69 101/117/119  
e-mail: [cultura.avigliana@reteunitaria.piemonte.it](mailto:cultura.avigliana@reteunitaria.piemonte.it)

Allegato alla deliberazione di G.C. n. 45 del 23/03/05 avente ad oggetto:

Ai sensi e per gli effetti dell'art.49 del Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267 "Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali", vengono espressi i seguenti pareri dai Responsabili di Area, in ordine rispettivamente:

a) alla regolarità tecnica:

Parere Favorevole

Avigliana, lì 23/03/2005



*Il Responsabile Area Amministrativa*  
(Dr. Giovanni TROMBADORE)  
*[Signature]*

b) alla regolarità contabile

23 MAR 2005

NON SOGGETTO A PARERE CONTABILE  
L'Istruttore Direttivo  
(ROSSATO VANNA)

IL RESPONSABILE AREA ECONOMICO FINANZIARIA  
(Rag. Vanna ROSSATO)



Albo x A

Regeneria

Culture

As Decur oh Scene

2005 HAM 2 S

2005 HAM 2 S

2005 HAM 2 S

2005 HAM 2 S

2005 HAM 2 S

2005 HAM 2 S

**Del che si è redatto il presente verbale che viene approvato e sottoscritto.**

IL SINDACO  
F.to Dr.ssa MATTIOLI Carla

IL SEGRETARIO GENERALE  
F.to Dr.ssa IMBIMBO Iris

### CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Il sottoscritto Segretario Generale di Avigliana attesta che la presente deliberazione viene affissa all'albo pretorio dell'Ente per 15 giorni consecutivi dal 25 MAR 2005 al n. 482 del Registro Pubblicazioni, così come prescritto dall'art. 124, c.1, del D.Lgs. 18.8.2000 n.267.

Avigliana, lì  
**25 MAR 2005**

IL SEGRETARIO GENERALE  
F.to Dr.ssa IMBIMBO Iris

Per copia conforme all'originale da servire per uso amministrativo.

Avigliana, lì



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dr.ssa IMBIMBO Iris

Il sottoscritto Segretario Generale di Avigliana, visti gli atti di ufficio, attesta che la presente deliberazione:

- ☒ viene affissa all'Albo Pretorio comunale per 15 gg. consecutivi dal 25 MAR 2005 come prescritto dall'art.124, c.1, del D. Lgs 18.8.2000 n. 267 senza reclami;
- ☒ è stata comunicata in elenco con lettera n. 6817 in data 25 MAR 2005 il 1° giorno di pubblicazione, ai signori capigruppo-consiliari così come prescritto dall'art.125, del D. Lgs 18.8.2000 n. 267: (il relativo testo deliberativo è stato messo a disposizione presso la sede Comunale - Uff. Segreteria);
- ☒ è divenuta definitivamente esecutiva il giorno : 23/03/2005 in quanto:
- ☒ è stata dichiarata immediatamente eseguibile (art.134, c.4, del D. Lgs 18.8.2000 n. 267);
- ☐ decorsi i dieci giorni dalla pubblicazione (art.134, c. 3, del D. Lgs 18.8.2000 n. 267);

Avigliana, lì  
**25 MAR 2005**



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dr.ssa IMBIMBO Iris

Per copia conforme all'originale da servire per uso amministrativo.

Avigliana, lì  
**25 MAR 2005**



IL SEGRETARIO GENERALE  
Dr.ssa IMBIMBO Iris